



**Le Bulletin de la Ferme**  
Revue Hebdomadaire  
CONSACRÉE AUX INTERETS DE LA  
FERME  
ET DU FOYER RURAL.

Publiée par  
LE BULLETIN DE LA FERME (Limitée)  
Rédaction et administration  
Immeuble "Le Soleil" chambre 311  
Angle des rues St-Vallier et de la Couronne  
TARIF des annonces: 20c la ligne.  
CLASSIFIÉE: 3 sous du mot, payable d'avance  
ABONNEMENT—(Par année) strictement  
payable d'avance:  
CANADA, excepté cité de Québec ..... \$1.00  
CITÉ de Québec, et pays étrangers ..... \$1.50  
SOCIÉTAIRES de la Coopérative Fédér-  
rée de Québec et de la Société des Jar-  
diniers Marchés ..... 75

50c si payé directement au bureau par  
bons postaux dans les 30 jours qui  
suivent la date d'expiration.

**DIVERS**

**ARGENTA PRATER.**—Cultivateurs! Emprun-  
tez à 5% capitalisés, remboursable selon vos revenus.  
Avez aussi des acheteurs. "Crédit Immobilier".  
35, Notre-Dame-Ouest, Montréal.  
No 50—J. N. O., X 05

**GRATIS.**—PRIMES.—Musique à bouche, canit  
et autres cadeaux pour la vente de 20 boîtes—  
annonce à 5c chacune de notre merveilleux com-  
posé, "onguent Campra", contre hémorroïdes,  
enflures, eczéma. La Campra Campagna Fabri-  
que, St-Paul de Chester, P. Qué.  
No 1 20fs P03

**COUPONS.**—Nous offrons un très gros assorti-  
ment d'essai de coupons arrangés de façon à être  
employés à différents usages. Comme pour costu-  
mes de dames et jeunes filles, blouses, jupes, robes,  
chemises pour hommes, garçons, aussi de dimen-  
sions variées et de tous styles, dernières nouveautés  
de tentes et tissus. Argent remis si pas satisfait.  
(Gros paquets, de \$1.00, \$2.00, \$3.00 et \$5.00 poste  
payé). Le Magasin des Coupons, New-Glasgow,  
Qué.  
No 42 J. N. O. 012

**CLIPPERS, TONDEUSES.**—De toutes marques  
ajustées à \$0.25c le set. Ouvrage garanti. Essai  
des lames fait avant envoi. Herméclilde Fon-  
taine, fils, N.-D. Pierreville, Cte Yamaska.  
No 2 à 18—P52

**SOYEZ CERTAIN** d'obtenir le plein prix pour  
vos vieux bijoux en or, dents en or, etc. Faites un  
envoi et recevez argent. Nous payons, l'once:  
pour 9 karats, \$6.00; 10 karats \$7.00; 14 karats,  
\$10.00; 18 karats, \$13.00. Satisfaction garantie ou  
paquet retourné, franc de port. Provincial Refiners,  
33N, Appleton, Toronto. (M. G.) Nos 4 à 11.

**TOUT HOMME** qui a eu une maladie des voies  
urinaires, si légers qu'il ait été atteint, l'homme  
qu'il paraît, si lointain qu'en soit l'origine,  
doit faire l'expérience recommandée dans le traité  
explicite du Dr Prévost, intitulé: "Ce que tout  
homme doit savoir avant et pendant le mariage".  
envoyé gratuitement sous enveloppe fermée. Ecrire  
à l'Institut de Prophylaxie, 3440 rue Hutchison,  
Montréal.  
No 50—J. N. O. x 291

**LE FAMEUX CHALUMEAU FAVORITE** donne  
plus de sève, empêche l'entaille de sécher. \$2.50  
le cent. Echantillon envoyé sur réception de .10  
sous. Caniste à sirup d'un gallon, \$18.70 le cent  
Cassier Postal 35, St-Fabien, Cte Rimouski.  
No 5—8fs. P26

**AIGUISAGE DE CLIPPERS.**—Cultivateurs,  
soyez assurés en me confiant vos lames de tondeuses  
d'avoir pleine et entière satisfaction. Pour che-  
vaux, vaches, moutons, 40 sous le set ou 2 sets  
pour 75 sous, chevaux, 25 sous. L'ouvrage est  
fait par un expert sérieux et expérimenté. Ne man-  
quez point le prix mais bien le travail et la durée de  
vos lames. Adresse: Henry Jutra, Notre-Dame de  
Pierreville, Cte Yamaska. Nos 8-9—P001

**PLOMBEZ VOS DENTS VOUS-MEMES.**—  
"Toothix" remplit les cavités des dents sans dou-  
leur, facilement. Envoyez 50 sous pour outillage  
complet. Dentalco, 287 Avenue Spadina, Toronto.  
Nos 8-9—x 57 M. P.

**PRODUITS MYSTIC.**—Vente facile! Gros pro-  
fits. Ecrivez Scientific Manufacturing Company,  
2436, Notre-Dame-Est, Montréal.  
Nos 9 à 17 inc.—x 54.

**NE SOYEZ PAS UN CHASSEUR DE POSI-  
TION.**—Commencez votre commerce avec notre ca-  
pital; pas d'ouvrage difficile, ni de plan de campagne  
à préparer, soyez votre propre patron; des centaines  
font des ventes annuelles de \$4,000 et plus année après  
année; nous fournissons les marchandises d'équi-  
pement sur crédit; plus de 160 fournitures de mai-  
sons; expérience de vendeur pas nécessaire; excel-  
lente occasion de vous faire un commerce plaisant,  
agréable, profitable appuyé par une industrie de  
réputation mondiale à capital de \$17,000,000; Pour  
informations complètes, s'adresser à Rawleigh Com-  
pany Limited, Dépt. C-U-BFE, Montréal, Qué.  
No 9 x002 G.B.

**RÉPARONS MAINS (CLIPPERS-TONDEU-  
SES, ETC.)**—Cultivateurs.—Aiguisons toutes sor-  
tes lames clippeurs. Prix 20c set. Satisfaction  
garantie—prompt service par maille. Vendons lames  
neuves \$2.75 set, usagées \$1.75. Clipper (Nouvelle-  
Invention) pour tondre à perfection Moutons-che-  
vaux, etc. Prix \$15.00 complet. Garanties. Adresse:  
W.-F. Fontaine, Casier 72, Pierreville, P. Québec.  
Nos 9-10-11-12—P57.

**AIGUISONS LES LAMES DE CLIPPERS.**—  
Avantagés de nous envoyer toutes lames de ton-  
deuses. Nous aiguisons sur "Machine-Automati-  
que" avec ouvrage et satisfaction garantie. Faisons  
l'essai des lames avant l'envoi. Prix, \$0.30 cts  
le set, et \$0.50c pour 2 sets. Vendons tout accessoi-  
re de clipper. Achetez et échangez vieilles  
lames. Aiguisons aussi couteau de hache-viande,  
ciseau, rasoir, outils, etc. Prompt service. Faites  
vos envois par poste. W. Fontaine, Pierreville,  
P. Qué.  
No 9—9fs—P33.

Téléphone 2-7404 23, rue St-Jean  
Québec

**Dr. Sébastien Verret**  
Chirurgien Dentiste

Heures de bureau: 9 à 12 a. m. 2 à 5 p. m.  
et à  
Loretteville  
tous les soirs de 6 p. m. à 8.30 p. m.

Téléphone Loretteville 52

**Dames Demandées**

**NOUS AVONS BESOIN DE FEMMES** ayant  
une machine à coudre pour nous chez  
elles. Rien à vendre. Tout ouvrage fait à la ma-  
chine. Ecrivez à Ontario Neckwear Company,  
Dépt. 124, Toronto 8, Ont.  
Nos 9-10-11-12-13 x 501 M.P.

**Hommes Demandés**

**HOMMES ET GARÇONS.**—Apprenez le métier  
de barbier, c'est la meilleure place à Québec, condi-  
tions avantageuses, commission payée en appren-  
nant. Quelques semaines suffisent pour être di-  
plômé et gagner salaire. Dans votre intérêt n'hési-  
tez pas. Ecrivez au Collège des Barbiers de Québec  
Eng., 878 St-Vallier, Québec, P. Q.  
No 23—J. N. O. X001

**ETES-VOUS CELUI-LÀ?**—Pouvons placer un  
homme de confiance de moins de 80 ans, avec auto,  
dans une localité Watkins bien établie pour distri-  
buer des nécessités à une clientèle établie. Pouvés  
gagner \$25.00 par semaine au début. Ecrivez immé-  
diatement à la Compagnie J. R. Watkins, Dépt.  
R-23, 940 rue Inspector, Montréal, Qué.  
No 4 6fs X051

**ON DEMANDE** un fabricant de beurre et de  
fromage, marié, pouvant fournir de bonnes réfé-  
rences. S'adresser Casier Postal 94, Louiseville,  
P. Qué.  
Nos 7-8-9—P33

**AGENTS DEMANDES** pour vendre des cra-  
vates de soie pour nous. Nous vous les vendons  
à un prix qui vous permet de réaliser 100% de  
commission. Ecrivez aujourd'hui pour échantillon  
gratuit et détails. Ontario Neckwear Company,  
Dépt. 515, Toronto 8, Ont.  
Nos 9-10-11-12-13 x 021 M. P.

**On demande à acheter**

**ON DEMANDE** à acheter un coq dinde repro-  
ducteur de bonne grosseur. S'adresser à Gaston Guil-  
lot, 279 Ave Royale, Beauport, Cte Québec.  
No 9—P05.

**J'ACHÈTERAIS UN VEAU MALE CANA-  
DIEN**, enregistré provenant d'un troupeau accré-  
dité et de parents qualifiés. Donner rendement gé-  
nalogique. Joseph Thompson, Ste-Aurèle, Cte  
Beauce.

**TERRE DEMANDÉE**, dans un rayon de 20  
milles autour de Québec, côté nord, entre 50 et 100  
acres, sans roulant. Ecrire donnant description et  
photographie si possible, à V.-H. Le Bulletin de la  
Ferme, Casier 159, St-Roch, Québec.  
Nos 9-10—x 27.

**Terres, Maisons à Vendre**

**TERRE A VENDRE.**—84 arpents, 50 en culture  
roulant, Eau dans les bâtiments et maison. Con-  
ditions faciles pour prompt acheteur. Cause de  
vente: maladie. Alfred Ferron, Lac aux Sables,  
Cte Portneuf.  
Nos 9-10—P05.

**TRÈS BELLE FERME A VENDRE** à St-Fré-  
déric, Cte Beauce, 3 x 30 arpents. Sucrerie 1,000  
étables, près du village. Bonnes conditions. S'a-  
dresser à Rosario Gauthier, East Broughton Sta-  
tion, Cte Beauce.  
No 9—P27.

**A INVERNESS**

Ferme de 100 arpents à vendre, 8e rang, d'Inver-  
ness, Cte Mégantic, Qué. 1,000 étables, 200 cordes  
de bois de pulpe, épinette, pruche et sapin. A 8 ar-  
pents du moulin à scie, un mille de l'école, 3 milles  
de l'église catholique. Excellente terre à grain, foin  
et patates. Plancher, bons pâturages; eau maison et  
écurie. Constructions en bon ordre. Maison 2 étages  
25 x 28 cave à la grandeur, fournaise installée. A  
côté \$6,000, en 1914. Tout à vendre à \$4,000 dont  
\$3,000 comptant, balance 3% d'intérêt. Cause de  
vente: décès. S'adresser à David Lowrey, Inver-  
ness, P. Q.  
Nos 9-14-18—P002.

**Animaux à Vendre**

**A VENDRE.**—Étalons Belges, Canadiens et  
Percherons, classés A et B. Maurice Verville, Vic-  
torieville, Cte Arthabaska.  
No 9—P84.

**La Banque Centrale.**—Le bill établissant  
la banque du Canada, ou la banque  
Centrale, a été adopté en première lecture  
jeudi à la Chambre des Communes. Présen-  
té tout d'abord sous forme de résolu-  
tion, le projet a soulevé un long débat. Le  
ministre des Finances, M. E.-N. Rhodes,  
en présentant le projet, a analysé le bill,  
insistant sur les pouvoirs qu'aura la nou-  
velle banque, son capital, la nomination de  
ses directeurs, l'émission des billets, la  
réserve métallique, etc.

**Société des éleveurs  
de chevaux percherons**  
(Suite de la page 84)

s'intéresser à ce problème et prendre les  
moyens de combler cette insuffisance de  
notre population chevaline.

Toutefois le professeur Ness conseille  
d'y aller avec prudence et surtout d'une  
façon persévérante et non pas donner à cet  
élevage du cheval un caractère de spécula-  
tion comme cela se présente dans le cas  
de l'élevage du porc, nous forçons cet  
élevage quand les prix sont bas pour être  
prêts à vendre lorsque les prix baissent  
plutôt que de s'organiser de façon perma-  
nente et être en mesure de profiter de tous  
les marchés hauts ou bas. C'est encore le  
meilleur moyen de réussir sur une ferme.

Le professeur Ness insiste à son tour  
aussi sur la nécessité de tenir des bons  
records d'élevage, non seulement pour  
l'enregistrement et la vente des sujets,  
mais aussi sur l'importance des services  
qu'ils peuvent rendre à l'éleveur lui-même  
pour contrôler son élevage et laisser à ceux  
qui devront le remplacer plus tard l'histo-  
ire on quelque sorte de chaque repro-  
ducteur et des sujets qui en sont issus.

Il est bon également d'intéresser les  
jeunes à l'étude de ces records et de les  
habituer à la tenue et les consulter.

M. Alex. Ness, relate ici quelques-unes  
de ces observations personnelles sur l'im-  
portance des renseignements que fournis-  
sent à l'éleveur la tenue de records adé-  
quats.

La Société des éleveurs de bovins Cana-  
diens est une des filiales les plus impor-  
tantes de la Soc. Générale des Éleveurs de  
la province de Québec. Sa réunion annuelle  
tenue jeudi dernier à l'Hôtel Victoria,  
groupait un nombre important d'éleveurs  
venus de tous les districts où cette race  
d'animaux laitiers qui progresse en popula-  
rité et en valeur comme excellente beur-  
rière.

M. Ls. Thouin, en dépit de son âge  
avancé, qui a toujours été avec son "frère  
d'armes", M. Arsène Denis, l'un des prin-  
cipaux animateurs de cette société, l'ins-  
tituteur de ses principales initiatives, a  
présidé la réunion de cette assemblée.

Les membres devaient apprendre, à  
regret, un peu plus tard qu'à cause de son  
âge avancé, M. Thouin, ne nous cache plus  
qu'il est octogénaire depuis deux ans  
déjà, se voyait dans le cas de résigner ses  
fonctions de président. M. Thouin a  
promis cependant qu'il continuerait, comme  
membre de la société, à en suivre les  
progrès et à assister aux assemblées tant  
que sa santé le lui permettra.

Les éleveurs d'après le rapport des opé-  
rations, soumis par M. André St-Pierre,  
devront considérer l'année 1933 comme  
une année remarquable de progrès en  
dépit de conditions économiques adverses.

"S'il y a diminution de quelques mem-  
bres", nous dit M. St-Pierre, "il y a com-  
pensation sous le rapport des enregistre-  
ments qui accusent une augmentation de  
65 sur 1932 et des transferts qui s'élevaient à  
732 pour l'année 1933 contre 632 en 1932.

Le travail d'inspection s'est poursuivi  
très activement au cours de l'année. La  
société a maintenu sa politique d'accorder  
des primes d'achat pour génisses canadien-  
nes; elle a encouragé les éleveurs en con-  
tribuant des allocations spéciales aux expo-  
sants aux expositions régionales et pro-  
vinciales; a encouragé les clubs de jeunes  
éleveurs et s'est intéressée à promouvoir  
les intérêts des cercles d'éleveurs de com-  
tés.

La société a de plus offert plusieurs cou-  
pes aux éleveurs dont les vaches ont établi  
les meilleurs records de production dans

(Suite au dernier couvert)

**LES ÉTALONS BATARDS**

M. W. Labbé, de Victoriaville, a insis-  
té sur l'absolue nécessité de sévir contre les  
cultivateurs qui persistent, en dépit des  
sévérités de la loi de surveillance des éta-  
lons, à faire servir des étalons bâtards.  
Les éleveurs qui consentent à faire les  
sacrifices nécessaires pour acheter et  
garder en bonnes conditions pour le servi-  
ce, des étalons de race pure, ayant obtenu  
leur permis de monte, voient leurs chances  
de réaliser quelques revenus légitimes sur  
leur placement presque toutes enlevées.

Il est résolu que la Société prie le gou-  
vernement de placer l'exécution de cette  
loi sous le contrôle du département du  
Procureur général et que la police provin-  
ciale soit chargée de surveiller les cultiva-  
teurs qui enfreindront la loi.

Actuellement la loi est d'autant plus  
difficile à faire observer que les cultiva-  
teurs qui formulent des plaintes ne ven-  
lent pas que l'officier chargé de prendre les  
procédures se serve de leur nom. Or on ne  
peut pas poursuivre sans avoir un témoin  
en lieu de prouver le délit.

Les membres conviennent de faire incor-  
porer leur société.

Le projet déjà soumis à l'étude du con-  
grès concernant le groupement sur les  
fermes expérimentales des poulains qui ne  
recevraient pas de l'éleveur les soins ap-  
propriés pour assurer son développement  
normal, rencontre des approbateurs et des  
opposants. Il est décidé d'étudier ce  
projet davantage.

Les représentants des clubs d'éleveurs  
de chevaux Percherons, tour à tour, furent  
invités à parler des progrès de leurs cer-  
cles. On apprend que dans ces clubs l'op-  
timisme et l'enthousiasme ne sauraient  
être meilleurs.

L'assemblée ne juge pas à propos encore  
cette année de changer la date de sa réu-  
nion annuelle.

Les éleveurs qui auraient des sujets  
non encore enregistrés peuvent les faire  
enregistrer jusqu'au 31 décembre 1934,  
sans encourir de pénalités.

Les membres ont voté des remercie-  
ments à M. J.-J. Gautreau, secrétaire de  
l'Association pour le bulletin très intéres-  
sant et utile qu'il a publié en 1933, sur  
l'élevage du cheval de ferme. Les cultiva-  
teurs peuvent se procurer ce bulletin en  
écrivant au Ministère de l'Agriculture, à  
Québec.

**LES DIRECTEURS ÉLUS**

Le bureau des directeurs, pour 1934  
comprendra: MM. J.-A. Ste-Marie; J.-F.  
Fournier, Montmagny, Gaud, Tremblay,  
Hebertville, W.-G. Reid, W. Labbé, Vic-  
torieville, M. Craig, M. Matte, Luc. La-  
moureux, L. G. Belzile, Amqui, C. Lussier,  
plus un représentant de chacun de nos  
collèges d'Agriculture.

**LES OFFICIERS ÉLUS**

Sont: M. J.-A. Ste-Marie, président, W.  
Craig, Montréal, V.-Prés., J.-J. Gautreau,  
secrétaire.

**Société des éleveurs  
de chevaux canadiens**  
(Suite de la page 84)

cette exposition. Ce sont: Pour les bovins  
Holsteins, M. S.-J. Chagnon; race Cana-  
dienne, M. Camille Bouchard ou Stéphane  
Boily; race Ayrshire, M. J.-A. Ste-Marie;  
chevaux: MM. Dr J.-A. Vigneau et J.-J.  
Gautreau; Moutons; M. J.-E. Rioux, de  
Ste-Anne de la Pocatière; les porcs, M.  
X.-N. Rodrigue, Québec.

Avant de terminer l'assemblée M.  
Byrne a remercié les éleveurs du nouveau  
témoignage de confiance qu'ils ont  
de lui témoigner. M. Byrne qui est un  
vétérinaire des organisations agricoles du dis-  
trict rappela à propos que lors des pre-  
mières réunions de ce Syndicat, il y avait  
généralement trois ou quatre éleveurs.  
"Devant l'auditoire nombreux de cette  
année, je ne puis m'empêcher de conclure",  
disait le président Byrne, "que les  
éleveurs sont décidés de s'occuper de leurs  
affaires".

M. R.-P. Sabourin dont on connaît le  
dévouement à la cause des éleveurs a été  
maintenu dans ces fonctions de secrétaire  
du Syndicat.

**Les éleveurs de  
bovins canadiens**

La Société des éleveurs de bovins Cana-  
diens est une des filiales les plus impor-  
tantes de la Soc. Générale des Éleveurs de  
la province de Québec. Sa réunion annuelle  
tenue jeudi dernier à l'Hôtel Victoria,  
groupait un nombre important d'éleveurs  
venus de tous les districts où cette race  
d'animaux laitiers qui progresse en popula-  
rité et en valeur comme excellente beur-  
rière.

M. Ls. Thouin, en dépit de son âge  
avancé, qui a toujours été avec son "frère  
d'armes", M. Arsène Denis, l'un des prin-  
cipaux animateurs de cette société, l'ins-  
tituteur de ses principales initiatives, a  
présidé la réunion de cette assemblée.

Les membres devaient apprendre, à  
regret, un peu plus tard qu'à cause de son  
âge avancé, M. Thouin, ne nous cache plus  
qu'il est octogénaire depuis deux ans  
déjà, se voyait dans le cas de résigner ses  
fonctions de président. M. Thouin a  
promis cependant qu'il continuerait, comme  
membre de la société, à en suivre les  
progrès et à assister aux assemblées tant  
que sa santé le lui permettra.

Les éleveurs d'après le rapport des opé-  
rations, soumis par M. André St-Pierre,  
devront considérer l'année 1933 comme  
une année remarquable de progrès en  
dépit de conditions économiques adverses.

"S'il y a diminution de quelques mem-  
bres", nous dit M. St-Pierre, "il y a com-  
pensation sous le rapport des enregistre-  
ments qui accusent une augmentation de  
65 sur 1932 et des transferts qui s'élevaient à  
732 pour l'année 1933 contre 632 en 1932.

Le travail d'inspection s'est poursuivi  
très activement au cours de l'année. La  
société a maintenu sa politique d'accorder  
des primes d'achat pour génisses canadien-  
nes; elle a encouragé les éleveurs en con-  
tribuant des allocations spéciales aux expo-  
sants aux expositions régionales et pro-  
vinciales; a encouragé les clubs de jeunes  
éleveurs et s'est intéressée à promouvoir  
les intérêts des cercles d'éleveurs de com-  
tés.

La société a de plus offert plusieurs cou-  
pes aux éleveurs dont les vaches ont établi  
les meilleurs records de production dans

**Une récolte de 60 boisseaux  
d'avoine enlève au sol 56 livres de  
potasse pure, correspondant à  
112 livres de muriate de potasse  
ou 560 livres d'un engrais conte-  
nant 10% de potasse.**

**Morts dans la tempête aux Etats-Unis.**  
—17 personnes au moins ont perdu la vie  
dans la dernière tempête qui sévit aux  
Etats-Unis. Le service aéropostal fut  
désorganisé pendant plusieurs heures, et les  
morts sont les victimes de tornades.

La semaine prochaine nous aurons le  
plaisir de publier en tableau d'honneur les  
noms des éleveurs de bovins laitiers de  
race canadienne et de porcs ayant gagné  
les nombreuses coupes offertes par leur  
société respective. L'espace nous manque  
pour accomplir ce devoir cette semaine.

**SECTION FEMININE**

**Sur**

Elle ressemble  
grands arbres noirs  
de neige.

Dans le lointain  
le côté est illuminé par  
Au premier plan  
route protège une p  
le profil.

C'est un pays o  
les routes en autom  
parce qu'on les a do  
Il éveille pour  
souvenir. En quel  
l'avons-nous contem  
La maison abri  
fenêtres closes ne b  
son panache au bo  
aboyer au bord de  
de cette heure très  
mières amours.

Fatigués de leu  
ils ont fui vers la vi  
et de vivre. Ils ne  
furent familiers.

Si je regardais  
peut-être accolée a  
scrutée pas l'énigme  
et blancs qui me fu

**CAUSERIE DU D**

**DA**

Je suis dans les sou  
même pour cela que j'ai  
ries avec les aimables le  
Je suis curé, non pas  
agricole, mais en pleine  
Parler d'agriculture, c  
d'une ferme avec toute  
et les mille petites indu  
de son épouse et des enf  
que presque tout cela.

Ma paroisse se présen  
dont les deux de chaq  
desservis par un même c  
centre forme un rang s  
peut-être plus clair de di  
bles et un rang simple.  
comme ailleurs mais il r  
rences, vous allez voir.  
chement commence au c  
suit vers l'intérieur des  
ignorez pas que le défr  
d'abord des souches. C  
ne s'est ouverte aux col  
et 1931, il va sans dire q  
encore solides, non pour  
les à arracher. Donc  
ches partent du chemi  
bois debout. Pas de ter  
On sème ces abatis, on  
peut et l'année suivant  
foin... quand le feu ne  
Le feu, en effet, a été l  
nos colons. En fouillan  
nirs, il vous reviendra  
deux années de suite l  
la paroisse presque en  
l'église en 1932. Rien q  
vingt-cinq demeures  
Avec les maisons dispar  
ges, les récoltes et des m  
bois de chauffage, qui  
ment la principale sou  
colons.

Je disais, il y a un in  
pas de vrai labour fait à  
fait quelques petits mor  
dins, mais dans toute la  
n'a pas encore travaillé  
deur d'une ferme des vie  
sème entre les souches  
pouvoir faire mieux, ca

**GRAT**

Montr  
sieurs,  
chemise  
robe, soi  
cloth et  
tonne et  
deux se  
vendront  
Demande  
paquets.

**L'UNION DES JARD**  
No 1, Rue Victoria.

**GRAT**

Montr  
sieurs,  
chemise  
robe, soi  
cloth et  
tonne et  
deux se  
vendront  
Demande  
paquets.

**L'UNION DES JARD**  
No 1, Rue Victoria.

**GRAT**

Montr  
sieurs,  
chemise  
robe, soi  
cloth et  
tonne et  
deux se  
vendront  
Demande  
paquets.

**L'UNION DES JARD**  
No 1, Rue Victoria.